



大会

Distr.: General
21 October 2009
Chinese
Original: English

第六十四届会议

第五委员会

议程项目 112(c)

任命各附属机构成员以补空缺，
并作出其他任命

认可投资委员会成员的任命

秘书长的说明

1. 如 2009 年 3 月 16 日 A/64/103 号文件所述，大会本届会议需认可秘书长任命的三人、以填补投资委员会正式成员埃米利奥·卡德纳斯(阿根廷)、林纳·莫赫罗(博茨瓦纳)和费尔南多·奇科·帕尔多(墨西哥)于 2009 年 12 月 31 日任满而出现的空缺，以及临时成员蒋小明(中国)和伊万·皮克泰(瑞士)从 2010 年 1 月 1 日起出现的空缺。
2. 依照《联合国合办工作人员养恤基金条例》第 20 条规定，秘书长经与联合国工作人员养恤金联合委员会及行政和预算问题咨询委员会协商，兹提议大会再次任命卡德纳斯先生和莫赫罗女士为正式成员，任期 3 年；再次任命奇科·帕尔多为正式成员，任期 1 年。卡德纳斯先生是人权研究所共同主席及位于布宜诺斯艾利斯的汇丰银行阿根廷股份有限公司前执行董事。莫赫罗女士是博茨瓦纳银行行长。奇科·帕尔多先生是墨西哥城 Promecap, S.C. 的总裁，自 1996 年以来，一直在投资委员会任职，而且根据 2005 年 1 月 1 日生效的投资委员会职权范围，截至 2010 年 12 月 31 日，帕尔多先生的任期将达到 15 年的上限。
3. 根据惯例，秘书长提议再次任命从 2009 年开始任职的蒋先生和从 2005 年开始任职的皮克泰先生为投资委员会临时成员，从 2010 年 1 月 1 日起，任期 1 年。
4. 尚待认可的获得任命者的履历见本文件附件。



附件

埃米利奥·J·卡德纳斯

工作经历

2005 年至今，人权研究所共同主席

2005 年 1 月至 2 月，路易斯安那州立大学法学院讲师

2004 年 1 月至 5 月，密歇根大学法学院客座教授

1996 年 3 月至 2003 年，汇丰银行阿根廷股份有限公司前执行董事

2003-2004 年，国际律师协会主席

2000 年，牛津大学国际经济法学报编辑委员会

“Fundación Libertad” 和阿根廷天主教大学 (Rosario) 律师经济和商业研究生课程教务主任

2000 年 10 月至 2002 年，国际律师协会副主席

1998 年 9 月，国际律师协会秘书长

1997 年 11 月，联合国秘书长派往伊拉克的个人代表

1992 年 9 月至 1996 年 3 月，阿根廷常驻联合国代表和大使

1994-1995 年，联合国安全理事会非常任理事国代表

1995 年，安全理事会前南斯拉夫问题制裁委员会主席

1995 年，联合国经济及社会理事会副主席

1993-1996 年，驻多米尼克和圭亚那大使

1966-1992 年，“Cárdenas, Cassagne & Asociados” 高级合伙人

社会联系

阿根廷 GPU Emdersa 有限公司董事

下列董事会董事：汇丰银行阿根廷股份有限公司、汇丰银行阿根廷分行、汇丰银行布宜诺斯艾利斯保险有限公司、汇丰银行-纽约人寿(阿根廷)股份有限公司、汇丰银行 Máxima S. A. AFJP、汇丰银行 Salud(阿根廷)股份有限公司、雪佛龙 San Jorge 股份有限公司和 Edenor 股份有限公司

阿根廷银行协会理事会成员

布宜诺斯艾利斯大学、阿根廷天主教大学和(美利坚合众国)伊利诺伊大学(至1992 年为止)法学教授

纽约银行股份有限公司、Banco Frances 股份有限公司、米其林阿根廷股份有限公司、CIAMAR 股份有限公司、Ellerstina 股份有限公司、Exxel 集团股份有限公司董事会前任董事

1988–1992 年，阿根廷共和国银行协会前任主席(外国银行)

学历

1964 年，布宜诺斯艾利斯大学法学院

密歇根大学法学院，比较法硕士

1965 年，普林斯顿大学

1966 年，加利福尼亚大学伯克利分校

个人资料

出生日期：1942 年 8 月 13 日

国籍：阿根廷

费尔南多 G·奇科·帕尔多

工作经历

2005 年至今, Fomento de Investigación y Cultura Superior AC (FICSAC), 总裁

2003 年至今, Grupo Aeroportuario del Sureste S.A. de C.V. (ASUR), 总裁

1997 年至今, Promecap, S.C., 创始人兼总裁

1993-1997 年, Grupo Financiero Inbursa, S.A. de C.V., 合股人兼首席执行官

1983-1992 年, Inversora Bursátil, S.A. de C.V. Casa de Bolsa, 合股人兼首席执行官

1980-1983 年, Acciones y Asesoría Bursátil, S.A. Casa de Bolsa, 创始人兼董事长

1978-1980 年, Mocatta 金属公司(拉丁美洲代表)和渣打银行(墨西哥代表)

1976-1978 年, Mocatta 金属公司(纽约)和渣打银行(伦敦), 金属采购部主任

1976 年(两个月), 索罗门兄弟公司, 纽约, 财务分析师

1975 年(两个月), 美国银行 NT and S.A., 纽约, 销售助理

1972 年(两个月), 安德森·克莱顿公司(美国休斯顿), 审计员助理

1972-1974 年, Organización Bimbo-Marinela, 财务和规划主任助理

社会联系

下列董事会董事

Grupo Financiero Inbursa

Grupo CARSO

Sanborns

Sears Roebuck de México

Grupo Posadas

ASUR

慈善机构董事会董事

Fundación Mexicana para el Desarrollo Rural A.C.

REINTEGRA (Fundación Mexicana de Reintegración Social A.C.)

Mano Amiga

Fundación Javier Barros Sierra A.C.

FOVASO (Fondo Valle de Bravo Solidaridad)

Papalote Museo del Niño

Asociación Amigos de la Catedral Metropolitana de México

Instituto Mexicano de Desarrollo Sustentable (Universidad Iberoamericana A.C.)

Prensa y Democracia México A.C.

FICSAC (Universidad Iberoamericana A.C.)

Promotora de Servicios Rurales

UIAC (Universidad Iberoamericana A.C.)

学历

1974–1976 年，西北大学商业管理硕士

1969–1974 年，Iberoamericana 大学，商业管理

个人资料

出生日期：1952 年 2 月 15 日

国籍：墨西哥

林纳·莫赫罗

工作经历

1999 年至今	博茨瓦纳银行行长
1997-1999 年	博茨瓦纳银行副行长
1994-1996 年	借调到国际货币基金组织
1989-1994 年	博茨瓦纳银行金融市场部主任
1988-1989 年	博茨瓦纳银行研究部副主任
1986-1987 年	博茨瓦纳银行人力资源部副主任
1982-1985 年	博茨瓦纳银行董事会秘书

社会联系

博茨瓦纳银行董事会主席

非洲中央银行协会(南部非洲次区域)博茨瓦纳银行退休基金主席

国际货币基金组织代表博茨瓦纳的董事会成员

国际货币和金融委员会，代表由 21 个讲英语的撒哈拉以南国家组成的国际货币基金组织非洲第一小组的成员(2000-2002 年)

博茨瓦纳钻石估值公司、博茨瓦纳钻石贸易公司、非银行金融机构管制局、钻石赋权基金董事会成员

非洲发展新伙伴关系咨询委员会成员

博茨瓦纳航空公司、博茨瓦纳大学基金会博茨瓦纳发展政策分析研究所副主席

Debswana 钻石公司董事

非洲委员会委员

博茨瓦纳经济咨询委员会、非洲进步小组成员

非洲新兴市场论坛指导委员会成员

非洲新兴市场论坛指导委员会成员

学历

1992 年	美利坚合众国耶鲁大学执行管理班
1990 年	联合王国埃克塞特大学金融和投资硕士

1985 年 美利坚合众国乔治·华盛顿大学经济学学士

1983 年 博茨瓦纳大学会计和商业学位证书

个人资料

出生日期：1952 年 2 月 13 日

国籍：博茨瓦纳

蒋小明(临时成员)

工作经历

1998 年至今, CyberCity International Limited 创始人兼总裁

1998 年至今, 香港 Vision Century Corporation 总裁

1992-1998 年, 联合国合办工作人员养恤基金投资管理处资深投资干事

社会联系

剑桥中国发展信托公司董事

Zi Corp(纳斯达克上市加拿大公司)董事会成员

联合王国 Rothschild 投资银行董事会成员

美利坚合众国 Capital International Inc. 董事会成员

中国残疾人福利基金会董事会成员

中国人民政治协商会议委员

剑桥大学贾奇商学院资深协理

中海油田服务股份有限公司非执行董事

盛高置地有限公司非执行董事

中国远洋运输集团公司非执行董事

中银国际和美林证券公司/BlackRock 中国银行投资管理有限公司合办业务非执行董事

Leighton Asia Ltd 非执行董事

学历

剑桥大学, 博士学位

澳大利亚国立大学, 硕士学位

北京外国语大学, 学士学位

个人资料:

出生日期: 1953 年 9 月 9 日

国籍: 中国

伊万·皮克泰(临时成员)

工作经历

Pictet&Cie 资深执行合伙人，负责一般战略事务；负责日本、北欧和俄罗斯联邦等区域，尤其是负责银行投资咨询事务

纽约摩根斯坦利公司

社会联系

日内瓦金融中心主席

日内瓦工商会前主席

日内瓦基金会前主席

日内瓦私人银行家联合会前主席

学历

1970 年，瑞士 St. Gallen 商业管理学院

1963 年，日内瓦学院业士

曾在日内瓦大学法学院学习

个人资料

出生日期：1944 年 3 月 8 日

国籍：瑞士
